

Den 8. August 2014 blev af Kujalleq Kredsret i sagen

sagl.nr. KUJ-QAQ-KS-0120-2014

Anklagemyndigheden

mod

Tiltalte

3920 Qaqortoq

Anklagemyndighedens journal nr. 5502-97431-00230-14.

afsagt

### **DOM:**

Sagen er behandlet med domsmænd.

#### **Tiltalen**

Anklageskriftet er dateret den 7. maj 2014 og modtaget i retten den 12. maj 2014.

Tiltalte er tiltalt for overtrædelse af

#### Forhold 1

#### **Kriminallovens § 88 – vold**

Ved den 12. april 2014 på adressen [...] i Qaqortoq at have taget kvælertag på DMK, og herefter have kastet hende til gulvet, og derefter igen at have taget kvælertag på den liggende K, hvorefter han tildelte den liggende K mindst 7 slag med en livrem på K krop, arme og ben.

#### **Påstande**

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om ubetinget anstalt anbringelse i 3 måneder.

Tiltalte har erkendt sig skyldig i forhold 1.

Forsvareren har nedlagt påstand om anstaltsanbringelse i 3 måneder, betinget i 1 år.

#### **Bevisførelse**

#### **Forklaringer**

Der er under sagen afgivet forklaring af tiltalte og vidnet.

Forklaringen fra tiltalte, [...], er gengivet i retsbogen af den 12. august 2014.

Forklaringen fra vidnet, [...], er gengivet i retsbogen af den 12. august 2014.

## **Dokumentbeviser**

Det fremgår af:

Bilag A-1-1, anmeldelsesrapport art: vold af manden.

Bilag E-1-1, politiattest af forurettede, punkt 3: slået med livrem, samt kvælertag 2 gange. Punkt 5: svagt blåmærke ve. Skulder. Meget svagt blåmærke yderside ve. Bryst. Meget svagt gult mærke ve. Side af halsen, fingerende stort. Punkt 11: undersøgelse fundet sted 10 dage efter skadetilfældet. Således observeres kun meget svage tegn på mishandling.

Bilag F-1-1, fotomappe af forurettedes skader.

## **Personlige oplysninger**

Tiltalte har om sine personlige forhold oplyst, at han pt. er hjernme pga. arbejdsskade, som han pådrog sig under en nattevagt som portør på sygehuset, hvor han har fået diskusprolaps 2 gange i ryggen - han venter på at arbejdsskaden bliver behandlet i Nuuk - så han kan komme på Rigshospitalet og blive behandlet.

Han må ikke løfte tunge ting.

Han er forsørger der hjemme og betaler husleje, el, vand og vame og mad.

De har ikke fælles børn. Han har 4 børn fra tidligere, hvoraf 3 af dem er myndige, den yngste på 16 år bor hos sin moder og er på efterskole i Danmark.

De er ikke bruger af alkohol, han har været til behandling.

## **Parternes synspunkter**

Anklageren har til støtte for påstanden anført, at tiltalte har erkendt forholdet. Tiltalte havde allerede et livrem med, da han gik ned ad trapperne derhjemme, så det var meget sandsynligt, at han allerede havde planlagt, at slå med den.

Forsvareren har til støtte for påstanden anført, at tiltalte var nedtrykt, pga sin rygskaade, og han har altid arbejdet, men blev desværre arbejdsskadet og blevet provokeret af sin kone, hvor hun købte 12 øl, trods de ikke drak - hvor tiltalte var blevet presset af hende, hvor hun var uforståeligt for hans skade, hun ville høres og blive elsket.

## **Rettens begrundelse og resultat**

Til forholdet har tiltalte klart erkendt, at have taget kvælertag og kastet sin hustru på gulvet og derefter tildelt hende flere slag med livrem - retten finder derfor tiltalte skyldig for overtrædelse af kriminallovens § 88 - vold i 1 tilfælde.

Herved har retten lagt vægt på tiltaltes uforbeholdne forklaring til grund, og fundet tiltaltes og vidnets forklaringer stemte overens med hinanden, samt det af anklagemyndigheden dokumentation som politiattest og fotos.

Retten finder forholdet groft mod en sagesløs person og finder angrebet som værende af hensynsløs karakter og at tiltalte har brugt en genstand, idet tiltalte har haft til hensigt at forvolde vidnet, idet da han kom til syne oppefra værelset (der hjemme) medbringende en livrem, som han brugte til at

forvolde sin hustru med flere slag, efter at have taget kvælertag på hende, og derefter taget kvælertag på hende igen.

Retten finder voldsforholdet groft og finder det passende med en anstaltsanbringelse - dog har retten fundet anstaltsanbringelsen formildende, da vidnet har opført sig provokerende og urimelig og presset ham, ved at ville høres og ved at have købt øl, trods begge ikke drikker alkoholiske drikke - da de begge har været til behandling.

Retten finder det ligeledes formildende at tiltalte pågældende periode har været frustreret grundet sin arbejdsskade - og at de i dag har et godt samlivsforhold.

Retten finder i enighed det passende med anstaltsanbringelse i 2 måneder.

### **Om omkostningerne**

Betales af statskassen.

### **THI KENDES FOR RET:**

Tiltalte idømmes

Anbringelse i anstalten for domfældte i 2 måneder.

Nanna Høegh